PALAEOHISPANICA

2021

ACTA PALAEOHISPANICA XIII

Actas do XIII Colóquio sobre Línguas e Culturas Paleo-Hispânicas
Loulé, 23-26 de outubro de 2019

1

Museu Municipal de Loulé
Município de Almodôvar

Institución Fernando el Católico
Excma. Diputación de Zaragoza

Acta Palaeohispanica XIII
"Actas do XIII Colóquio sobre Línguas e Culturas Paleo-Hispânicas."
(Loulé, 23-26 de outubro de 2019)

P A L A E O H I S P A N I C A

2021

revista sobre lenguas y culturas de la Hispania antigua

Editores
F. Beltrán | J. D'Encarnação
Mª J. Estarán | A. Guerra
C. Jordán | I. Simón

• • • •

Zaragoza, 2021

PALAEOHISPANICA

revista sobre lenguas y culturas de la Hispania antigua

21

2021

1

Institución Fernando el Católico | Excma. Diputación de Zaragoza

Zaragoza, 2021

Publicación número 3841
de la Institución Fernando el Católico
Organismo autónomo de la Excma. Diputación de Zaragoza

Plaza de España, 2
50071 Zaragoza (España)

[34] 976 28 88 78/79

ifc@dpz.es

https://ifc.dpz.es

F I C H A C A T A L O G R Á F I C A

PALAEOHISPANICA: revista sobre lenguas y culturas de Hispania antigua / Institución Fernando el Católico, N.º 21 (2021).
Zaragoza: Institución Fernando el Católico, 2020. 24 cm.
Anual.
I.S.S.N.: 1578-5386
e-I.S.S.N.: 2603-7637
Institución Fernando el Católico, ed.
930.8(365)

© Los editores y los autores.
© De la presente edición: Institución Fernando el Católico

I.S.S.N.: 1578-5386
Depósito Legal: Z 3450 / 2001
Diseño de cubierta: Víctor Valdivielso
Maquetación volumen I: Solana e hijos
Maquetación volumen II: Víctor Valdivielso
Imprime: Zona Límite S.L., Castellón
Impreso en España - Unión Europea

P A L A E O H I S P A N I C A es una revista científica editada por la Institución Fernando el Católico. Su ámbito de atención es, primordialmente, la Paleohispanística, esto es, el estudio interdisciplinar de las lenguas y culturas locales de la Península Ibérica (del Sudoeste, ibérica, celtibérica, vascónica, lusitana, …) y sus relaciones con las coloniales (fenicia, griega y romana), pero está abierta a la recepción de originales relacionados con los estudios de cualquier lengua y cultura epigráfica paleoeuropea.

Se fundó en el año 2001 y su periodicidad es anual. Aunque impresa en papel, también es accesible en red (ifc.dpz.es/ojs/index.php/palaeohispanica). Publica tres tipos de números:

1) Ordinarios, con tres secciones fijas: "Estudios", sobre cualquier aspecto (arqueológico, histórico, epigráfico, numismático, lingüístico, etc.) de interés para las lenguas y culturas paleohispánicas; "Novedades" epigráficas en cualquiera de los *continua* lingüísticos peninsulares; y "*Chronicae*", revisiones críticas del material epigráfico paleohispánico aparecido en otras publicaciones.

2) *Acta Palaeohispanica*, en donde se recogen las aportaciones de los distintos Coloquios sobre Lenguas y Culturas Paleohispánicas.

3) *Serta Palaeohispanica*, destinados a homenajear a figuras destacadas de la paleohispanística o publicar actas de reuniones científicas relacionadas con la disciplina diferentes de los Coloquios sobre Lenguas y Culturas Paleohispánicas.

Los artículos son evaluados por dos informantes externos de manera anónima.

Evaluación

La revista *Palaeohispanica* aparece evaluada en ERIHPlus, LATINDEX (en catálogo), CARHUS + 2018, calificada como revista de tipo "A" en ANVUR (Agenzia Nazionale di Valutazione del Sistema Universitario e della Ricerca) y ha recibido el Sello de Calidad FECYT. *Palaeohispanica* está además indizada en Emerging Sources Citacion Index (Web of Science), Scopus, L'Année Philologique, Linguistic Bibliography y Dialnet. ICDS: 9,8 (MIAR). Clasificada en Q2 en SJR (History, Language and Linguistics).

Normas éticas de Palaeohispanica

Los autores se comprometen a enviar trabajos originales. Estos no deben haber sido publicados con anterioridad (autoplagio), ni deben hallarse sometidos, en el momento del envío, a evaluación por otras revistas. También se exige a los mismos que eviten el plagio de material ajeno y respeten la normativa internacional sobre derechos de autor.

Los editores, el Consejo de Redacción, el Consejo Asesor y los evaluadores se comportarán con la integridad, imparcialidad y confidencialidad que se espera de un miembro del mundo académico con el material que se envíe para la publicación en la Revista, durante su recepción, evaluación, su aceptación o no.

P A L A E O H I S P A N I C A is a scientific journal published by the Fernando el Católico Institution. Its field of interest is mainly Paleohispanistic, which is to say,- the interdisciplinary study of the local language and cultures of the Iberian Peninsula Penisula (South Western, Iberian, Celtiberian, Vasconic, Lusitanian,…) and their relations with colonial cultures (Phoenician, Greek, Roman). It also publishes studies related to any other Palaeoeuropean language or epigraphic culture.

There are three different types of issue:

1) Ordinary, with three fixed sections: "Studies" of any aspect (archaeological, historical, epigraphic, numismatic, linguistic, etc.) of interest for Paleohispanic Languages and Cultures; "Epigraphic News" from any of the peninsular linguistic areas; and "*Chronicae*", critical reviews of the paleohispanic epigraphic material appearing in other publications.

2) *Acta Palaeohispanica*, which collects the contributions of the various Colloquia on Paleohispanic Languages and Cultures.

3) *Serta Palaeohispanica*, dedicated to the homage of outstanding figures of the Palaeohispanic Studies, or to the publication of proceedings of scientific meetings related to these studies different from the Colloquia on Paleohispanic Languages and Cultures.

The articles are referred by two external reviewers (blind peer review).

Evaluation

The journal, *Palaeohispanica*, is evaluated in ERIHPlus, LATINDEX (in catalogue), CARHUS+ 2018, evaluated as "A" journal in ANVUR (Agenzia Nazionale di Valutazione del Sistema Universitario e della Ricerca), and has been awarded Sello de Calidad FECYT. *Palaeohispanica* is also indexed in Emerging Sources Citacion Index (Web of Science), Scopus, L'Année Philologique, Linguistic Bibliography and Dialnet. ICDS: 9,8 (MIAR). Ranked in Q2 of SJR (History, Language and Linguistics).

Ethical Standards of Palaeohispanica

Contributors to the Review undertake to submit articles which have not been published elsewhere, either in part or in full (self-plagiarism), or that are currently being evaluated by other journals. It is also required to avoid plagiarising other author's texts and graphic documents and to respect international regulations concerning copyright.

The editors, the editorial board, the advisory board and the reviewers will conduct themselves with the integrity, imparciality and confidentiality expected of an academic and will respect the material sent by the contributors during its reception, evaluation, acceptance or refusal.

DIRECCIÓN

Francisco Beltrán Lloris (Universidad de Zaragoza. Correo-e: fbeltran@unizar.es)
Carlos Jordán Cólera (Universidad de Zaragoza. Correo-e: cjordan@unizar.es)

SECRETARÍA

María José Estarán Tolosa (Universidad de Zaragoza. Correo-e: mjestaran@unizar.es)
Ignacio Simón Cornago (Universidad de Granada. Correo-e: isimoncornago@gmail.com)

CONSEJO DE REDACCIÓN

Xaverio Ballester (Universitat de València); Gonzalo Cruz Andreotti (Universidad de Málaga); Francisco José García Fernández (Universidad de Sevilla); Joaquín Gorrochategui Churruca (Universidad del País Vasco); Carolina López Ruiz (The Ohio State University); Francisco Marco Simón (Universidad de Zaragoza); Bartolomé Mora Serrano (Universidad de Málaga); Manuel Salinas de Frías (Universidad de Salamanca); José Ángel Zamora López (Consejo Superior de Investigaciones Científicas).

CONSEJO ASESOR

Martín Almagro Gorbea (Real Academia de la Historia); Miguel Beltrán Lloris (Museo de Zaragoza); Enrico Benelli (Consiglio Nazionale delle Ricerche); Francisco Burillo Mozota (Universidad de Zaragoza); José Antonio Correa Rodríguez (Universidad de Sevilla); Francisca Chaves Tristán (Universidad de Sevilla); Jose D'Encarnação (Universidade de Coimbra); Emmanuel Dupraz (Université Libre de Bruxelles); Joseph F. Eska (Virginia Tech); Guillermo Fatás Cabeza (Universidad de Zaragoza); María Paz García-Bellido (Consejo Superior de Investigaciones Científicas); Amílcar M. Ribeiro Guerra (Universidade de Lisboa); Marie-Laurence Haack (Université de Picardie); Pierre-Yves Lambert (Centre National de la Recherche Scientifique); Eugenio R. Luján Martínez (Universidad Complutense de Madrid); Simona Marchesini (Alteritas – Verona); Kim McCone (St. Patrick's College); Wolfgang Meid (Leopold-Franzens-Universität Innsbruck); Milagros Navarro Caballero (Université Bordeaux-Montaigne); Paolo Poccetti (Università di Roma – Tor Vergata); Jonathan Prag (University of Oxford); Pere Pau Ripollés Alegre (Universitat de València); Jaime Siles Ruiz (Universitat de València); Wojciech Sowa (National Science Centre – Poland); David Stifter (Maynooth University); Javier Velaza Frías (Universitat de Barcelona); Francisco Villar Liébana (Universidad de Salamanca); Dagmar S. Wodtko (Friedrich-Schiller Universität Jena).

ANTIGUOS MIEMBROS DEL CONSEJO ASESOR

Antonio Beltrán Martínez (Universidad de Zaragoza); José María Blázquez Martínez (Universidad Complutense, Madrid); Aldo Luigi Prosdocimi (Università di Padova); Karl Horst Schmidt (Universität Bonn); Jürgen Untermann (Universität zu Köln); Javier de Hoz Bravo (Universidad Complutense de Madrid).

La correspondencia y toda la relación con la revista puede dirigirse a:

Revista Palaeohispanica
Institución Fernando el Católico
Excma. Diputación de Zaragoza
Plaza de España, nº 2
50071 - Zaragoza (ESPAÑA)

PALAEOHISPANICA 21
revista sobre lenguas y culturas de la Hispania antigua 2021

SUMMARY | ÍNDICE

Francisco Beltrán | Carlos Jordán | María José Estarán | Ignacio Simón 13-15

Presentación
Presentation

Programa del XIII CLCP 17-20
XIII CLCP Program

José d'Encarnação 21-26

Alocução de Abertura
Opening Address

• • • •

I. HOMENAJE A JAVIER DE HOZ
I. TRIBUTE TO JAVIER DE HOZ

José d'Encarnação 29-30

Evocação de Javier de Hoz
Evocation of Javier de Hoz

José Antonio Correa Rodríguez 31-32

En memoria de Javier de Hoz Bravo
In memory of Javier de Hoz Bravo

Francisco Beltrán Lloris 33-39

Javier de Hoz y la Paleohispanística (1940-2019)
Javier de Hoz and the Palaeohispanic studies (1940-2019)

Eugenio R. Luján 41-45

En recuerdo de Javier de Hoz
In remembrance of Javier de Hoz

Joaquín Gorrochategui *47-53*

Javier de Hoz, maestro, colega, amigo
Javier de Hoz, magister, colleague, friend

Mª Paz García-Bellido, de De Hoz *55-68*

Javier de Hoz

• • • •

II. EL OESTE Y SUDOESTE PENINSULAR HASTA EL SIGLO IV A. E.
II. WEST AND SOUTH-WEST OF THE IBERIAN PENINSULA UNTIL THE 4TH CENTURY B. C. E.

1. Sebastián **Celestino Pérez** | Pablo **Paniego Díaz** *71-93*

Últimas investigaciones sobre las estelas de guerrero y diademadas de la península Ibérica
Latest research on the Iberian Peninsula warrior and diadem stelae

2. Francisco **B. Gomes** *95-125*

Reflexões sobre escrita, identidade(s) e memória(s) na I Idade do Ferro do Sul de Portugal
Thoughts on writing, identity and memory in the Early Iron Age of Southern Portugal

3. Amílcar **Guerra** | Pedro **Barros** | Rui **Cortes** *127-148*

O Projecto ESTELA e os seus mais recentes trabalhos
The ESTELA project and its most recent results

4. Javier **Jiménez Ávila** *149-188*

El contexto arqueológico de la escritura paleohispánica del Suroeste peninsular
The archaeological context of the Palaeohispanic Southwestern script

5. Eugenio **R. Luján** *189-217*

La lengua de las inscripciones del Sudoeste: estado de la cuestión
The language of the Southwestern Inscriptions: state-of-the-art

6. Dagmar **Wodtko** *219-234*

Spelling Tartessian
De ortografía tartésica

• • • •

III. ÁMBITO LUSITANO Y GALAICO
III. LUSITANIAN AND GALLAECIAN AREAS

7. José Cardim-Ribeiro *237-299*

A inscrição lusitana de Sansueña ("Arroyo I")
The Lusitanian inscription of Sansueña ("Arroyo I")

8. José Cardim-Ribeiro | Hugo Pires *301-352*

Da fixação textual das inscriões lusitanas de Lamas de Moledo, Cabeço das Fráguas e Arronches: o contributo do "Modelo de Resíduo Morfológico" (MRM), seus resultados e principais consequências interpretativas
On the textual fixation of the Lusitanian inscriptions of Lamas de Moledo, Cabeço das Fráguas and Arronches: the contribution of the "Morphological Residual Model" (MRM), its results and main interpretative consequences

9. José Antonio Correa Rodríguez *353-368*

Consideraciones sobre tres topónimos prerromanos del sur de Portugal
Considerations on three pre-Roman place names from southern Portugal

10. José María Vallejo *369-395*

Lengua lusitana y onomástica de Lusitania: 25 años después
Lusitanian language and onomastics of Lusitania: 25 years later

• • • •

IV. LOS ÁMBITOS IBÉRICO Y CELTIBÉRICO
IV. IBERIAN AND CELTIBERIAN AREAS

11. Joan Ferrer i Jané *399-434*

El sistema dual de la escritura celtibérica desde la perspectiva ibérica
The dual system of the Celtiberian script from the Iberian perspective

12. Noemí Moncunill Martí *435-465*

Variación y continuidad en la onomástica personal de los iberos (s. V a. C. - II d. C.)
Variation and continuity in Iberians' personal onomastics (5th century B.C. - 2nd century A.D.)

13. Eduardo Orduña Aznar *467-494*

Onomástica ibérica y vasco-aquitana: nuevos planteamientos
Iberian and Basque-Aquitanian onomastics: new approaches

14. Alexis Gorgues | Coline Ruiz Darasse | Charlotte Sacilotto *495-511*

Un dé ibérique et son contexte : l'objet de l'atelier de potiers du Mas de Moreno (Foz-Calanda, Espagne)

An Iberian dice and its context: the object from the pottery workshop of Mas de Moreno (Foz-Calanda, Spain)

• • • •

V. *VARIA*

15. María José Estarán Tolosa *515-541*

La latinización de Hispania. Un análisis basado en las fuentes epigráficas y numismáticas

The Latinization of Hispania. An analysis based on epigraphic and numismatic sources

16. María Paz García-Bellido *543-565*

La invención de la moneda en Oriente y su primer uso en Occidente. Las copias del Golfo de León

The invention of coinage in the East and its first use in the West. Copies from the Gulf of Lion

17. Pere Pau Ripollès | Manuel Gozalbes | Alejandro Peña | Juan F. Onielfa *567-588*

La representación de las leyendas monetarias en el catálogo monedaiberica.org

The representation of the coin legends on the website monedaiberica.org

18. Ignacio Simón Cornago *589-632*

Arqueología de la escritura: los soportes de las escrituras paleohispánicas

Archaeology of writing: the media of Palaeohispanic scripts

1578-5386

loulé concelho

MUSEU MUNICIPAL LOULÉ

Município de Almodôvar

INSTITUCIÓN FERNANDO EL CATÓLICO

DIPUTACIÓN Đ ZARAGOZA